

MIJN DROOM

Na bijna 20 jaar werkzaam te zijn geweest in een bekende Argentijnse restaurantketen is mijn eigen droom waar geworden, Mi Sueño (=mijn droom).

Op 1 augustus 2005 zijn wij van start gegaan en inmiddels hebben wij een goede reputatie opgebouwd. Niet alleen onze gewaardeerde vaste gasten weten ons te vinden, bekende en onbekende Nederlanders, maar ook de bezoekers van de RAI en de hotelgasten van Amsterdam.

Heerlijke, malse steaks van het befaamde Argentijns rundvlees, worden vakkundig naar uw voorkeur gegrild. Sinds een paar jaar is ons menu uitgebreid met Wagyu-beef. Kwaliteitsvlees van volbloed Wagyu-runderen, mals vlees met een unieke smaak. Het Wagyu-beef is vooral beroemd vanwege de hoge marmering, hoe hoger de marmering des te beter de kwaliteit van het vlees. Vis- en vegetarische gerechten behoren ook tot de mogelijkheden.

Wij wensen u smakelijk eten!

MY DREAM

After almost 20 years of working in a well-known Argentinean restaurant my own dream became true, Mi Sueño (= my dream).

On the 1st of August, 2005, we opened and we have built a good reputation since then. Not only our valued regular guests know where to find us, known and unknown Dutch, but also the visitors of the RAI and the hotelguests of Amsterdam.

Delicious, tender steaks from the famous Argentinean beef, are expertly grilled to your preference.

Since a few years, our menu is extended with Wagyu Beef. Meat quality of thoroughbred Wagyu cattle, tender meat with an unique taste. Wagyu beef is famous for its high marbling, the higher the marbling the better the quality of the meat. Fish and vegetarian dishes are also among the possibilities.

Enjoy your meal!

Heeft u een allergie? Meld het ons!

ENTRADAS

ENTRADAS FRIAS | KOUDE VOORGERECHTEN | COLD STARTERS

CARPACCIO DE TERNERA	9,50
Het beroemde Italiaanse voorgerecht van dun gesneden ossenhaas met olijfolie, Parmezaanse kaas en pijnboompitten	
The famous Italian starter of thin sliced fillet mignon with olive oil, Parmesan cheese and pine tree kernels	
SALMÓN AHUMADO	9,50
Gerookte zalm met dilledressing	
Smoked salmon with dill dressing	
JAMÓN SERRANO CON MELÓN	9,50
Originele serranoham met meloen	
Original serranoham with melon	
POLLO PICANTE	7,50
Pikante reepjes kipfilet op knapperige salade	
Spicy strips of chicken fillet on crispy salad	
ENSALADA DE AGUACATE Y CORAZON DE PALMA CON VINAGRETA	7,50
Salade van avocado en palmhart met vinaigrette	
Avocado and hearts of palm salad with vinaigrette	

ENTRADAS CALIENTES | WARME VOORGERECHTEN | HOT STARTERS

ENTRADAS MIXTAS

Mix van voorgerechten voor groepen, in overleg. Prijs afhankelijk van uw keuze
Mixed starters for groups, in consultation - Price depends on your choice

CHORIZOS CASEROS	7,00
Argentijnse gegrilde worstjes met BBQ saus	
Argentinean grilled sausages with BBQ sauce	
BIFE PICANHA 150 GR.	9,00
Dungesneden picanha steak	
Thin sliced picanha steak	

EMPANADAS DE CARNE	7,00
Argentijnse vleespasteitjes	
Argentinean beef patties	
CAMARONES FRITAS	8,95
Gefrituurde garnalen met chilisaus	
Deep-fried shrimps with chili sauce	
TRES GAMBAS AL AJO	9,95
Drie gegrilde gamba's met knoflooksaus	
Three grilled shrimps with garlic sauce	
ALAS DE POLLO CON MIEL A LA PARRILLA	7,50
Gegrilde kippenvleugeltjes in honing gemarineerd	
Grilled chicken wings marinated in honey	
QUESO PROVOLONE ASADOS A LA PARRILLA	7,50
Gegrilde provolonekaas	
Grilled provolonecheese	
CHOCLO A LA PARRILLA	4,00
Gegrilde maïskolf	
Grilled corn on the cob	
COSTILLAS BARBACOA	7,50
Spare-ribs met bbq saus	
Spare-ribs with bbq sauce	

SOPAS | SOEPEN | SOUPS

CALDO DE CARNE CON VERDURAS	5,50
Runderbouillon met knapperige groenten	
Beef broth with crispy vegetables	
SOPA CARBONADA	6,00
Argentijnse goulash soep	
Argentinean goulash soup	
SOPA DE TOMATE	5,50
Tomatensoep	
Tomato soup	



CON GUARNICIONES

Deze gerechten worden geserveerd **inclusief** een **bijgerecht** en **saladebuffet**.

These dishes are served **including** a **side-dish** and **saladbar**.

PLATOS CON GUARNICIONES INCLUIDO | ALL-IN GERECHTEN | ALL-IN DISHES

	180 gr.	250 gr.
BIFE A SU GUSTA	€17,50	22,50
Argentijnse lendenbiefstuk met knoflook- of pepersaus		
Argentinean rump steak with garlic- or pepper sauce		
BIFE DE CHORIZO CON UN HUEVO FRITO	19,95	24,99
Argentijnse entrecote met gebakken ei		
Argentinean sirloin steak with fried egg		
BIFE DE LOMO A LA BEARNESA	24,95	31,95
Argentijnse ossenhaas met bearnaisesaus		
Argentinean fillet steak with bearnaise sauce		
LOMO Y GAMBAS 300 gr.		31,95
Argentijnse ossenhaas en gegrilde gamba's, samen 300 gram		
Argentinean fillet steak and grilled shrimps, together 300 grams		
FIESTA DE ANCHO 300 gr.		26,00
Argentijnse rib eye met drie sauzen		
Argentinean rib eye with three sauces		
TRES CARNES 300 gr.		29,00
De drie beste steaks van Mi Sueño op uw bord		
The three best steaks of Mi Sueño on your plate		
PINCHO DE TERNERA 200 gr.		17,50
Rundvleesspies met uien en paprika		
Beef brochette with onions and bell pepper		
BIFE CON CEBOLLA FRITA 200 gr.		19,95
Biefstuk met gebakken ui Steak with fried onions		

HAMBURGUESA LA PAMPA 200 gr. 16,00

Gehakte rundersteak met ui, cheddarkaas en pikante saus

Spicy minced beef with onion, cheddar cheese and spicy sauce

HAMBURGUESA LA PAMPA 200 gr. CON PAN 17,50

Gehakte rundersteak met ui, cheddarkaas en pikante saus met broodje

Spicy minced beef with onion, cheddar cheese and spicy sauce with bread

CORDERO A LA FRANCIA 400 gr. 24,95

Gegrilde lamscarree

Grilled rack of lamb

POLLO Y CUADRIL 19,99

Combinatie van gegrilde kipfilet en een Argentijnse lendesteak

Combination of chicken breast and Argentinean rumpsteak

PLATOS DE POLLO | KIPGERECHTEN | CHICKEN DISHES

PECHUGA DE POLLO CON ESPECIAS DE CAJUN 15,00

Gegrilde kipfilet met cajunkruiden en honingketjapsaus

Grilled chicken fillet with cajun herbs and soy sauce with honey

VEGETARIANO | VEGETARISCH | VEGETARIAN

PINCHO DE VERDURAS 16,00

Groenten met salade en gepofte aardappel

Vegetables with salad and baked potato

SORPRESA DEL JEFE 16,00

Verrassing van de chef

Surprise of the chef



PESCADO Y GAMBAS | VISGERECHTEN | SEAFOOD

FILETE DE SALMÓN

15,95

Gegrilde zalmfilet met viskruiden

Grilled salmonfillet with fish herbs

GAMBAS AL AJILLO

23,00

Gegrilde gamba's met knoflooksaus

Grilled shrimps with garlic sauce

PALOMETA

15,50

Botervis

Butterfish

PARA NIÑOS | KINDERMENU | CHILDREN'S MENU

Kinderen kunnen bij ons kiezen uit:

VLEES, KIP, SPARE-RIB, WORSTJE OF HAMBURGER,

MET FRIETJES EN SALADE

8,50

Inclusief een ijsje en een verrassing

CHOICE OF MEAT, CHICKEN, SPARE-RIB, SAUSAGE OR HAMBURGER,

WITH FRIES AND SALAD

Inclusive ice-cream and a surprise





STEAKS SIN GUARNICIONES

Deze gerechten worden **geserveerd zonder bijgerecht en zonder saladebuffet.**

These dishes are **served excluding side-dishes and excluding saladbar.**

PLATOS SIN GUARNICIONES INCLUIDO | STEAKS ZONDER BIJGERECHT NOT ALL-IN DISHES

BEEFARRANGEMENT VOOR GROEPEN - Prijs afhankelijk van uw keuze

BEEFARRANGEMENT FOR GROUPS - Price depends on your choice

CURAZON DE CUADRIL	200 gr.	12,00	300gr.	17,00
Argentijnse lendenbiefstuk Argentinean rump steak				
BIFE DE CHORIZO	200 gr.	14,00	300gr.	19,50
Argentijnse entrecote Argentinean sirloin steak				
BIFE DE LOMO	200 gr.	18,00	300gr.	27,00
Argentijnse ossenhaas Argentinean fillet steak				
BIFE ANCHO	300 gr.	17,00	400 gr.	25,50
Argentijnse rib eye steak Argentinean rib eye steak				
COMBINACIÓN PATAGONIA				29,50
Combinatie à la Patagonië, 200 gr. entrecote/200 gr. ossenhaas				
Combination Patagonia, 200 gr. sirloin steak/200 gr. fillet steak				
BIFE ANCHO CON HEUSO			500 gr.	25,00
T-Bone steak				
AUSTRALIA ANGUS RIB EYE			300 gr.	22,75
Australische Angus Rib eye Australian Angus Rib eye				
WAGYUBEEF RIB EYE			250 gr.	45,00
Mals vlees met een hoge marmering Tender meat with a high marbling				

STEAKS SIN GUARNICIONES

Deze gerechten worden **geserveerd zonder bijgerecht en zonder saladebuffet.**



These dishes are **served excluding side-dishes and excluding saladbar.**

BIFES GIGANTES

Steaks voor de grote vleeseters in verschillende maten.

Steaks for beefeaters in different sizes.

	400 gr.	500 gr.	600 gr.	700 gr.
CURAZON DE CUADRIL	21,50	25,50	30,00	35,00
Argentijnse lendenbiefstuk				
Argentinean rump steak				
BIFE DE CHORIZO	25,00	32,00	37,00	41,00
Argentijnse entrecote				
Argentinean sirloin steak				
BIFE DE LOMO	35,00	44,00	51,00	57,50
Argentijnse ossenhaas				
Argentinean fillet steak				
BIFE ANCHO	25,50	29,50	33,50	38,00
Argentijnse rib eye steak				
Argentinean rib eye steak				
 BIFE PICANHA 250 GR.				17,50
Dun gesneden picanha steak Thin sliced picanha steak				

COSTILLAS DE CERDO | SPARE-RIBS

COSTILLAS DE CERDO	19,00
Spare-ribs met barbecue- en knoflooksaus De tweede gratis	
Spare-ribs with barbecue- and garlic sauce The second free	
COSTILLAS DE TERNERA	19,00
Kalf spare-ribs, naar geheim recept, geserveerd met barbecue- en knoflooksaus	
Veal spare-ribs at secret recipe served with barbecue- and garlic sauce	

FAJITAS

Reepjes gemarineerde kip of rundvlees in een bloemtortilla met uien, paprika, rode bonen en maïs geserveerd met guacamole, zure room en salsa pikante en koriander.

Stripes marinated chicken or beef stuffed in a flourtortilla with onions, bell pepper, red beans and corn served with guacamole, sour cream and salsa pikante and koriander.

FAJITAS DE POLLO

11,95

Kipfilet

Chicken fillet

FAJITAS DE CARNE

12,95

Rundvlees

Beef

FAJITAS MIXTAS

14,50

Kipfilet en rundvlees

Chicken and beef

FAJITAS VERDURAS

11,95

Groenten en kaas

Vegetables and cheese

SERVIDO CON QUESO

1,50

Geserveerd met kaas

Served with cheese

MAAK UW KEUZE UIT ONS SALADEBUFFET

5,00

Mi Sueño past de salades aan bij de jaargetijden

MAKE YOUR OWN CHOICE AT OUR SALADBAR

Salads which change with the seasons



GUARNICIONES

GUARNICIONES | BIJGERECHTEN | SIDE DISHES

PAN CON ALIOLI	2,30
Brood met aioli	
Bread with aioli	
PAPA ASADA	2,50
Gepofte aardappel met zure room	
Baked potato with sour cream	
PAPAS FRITAS	2,50
Steakhouse frites	
Steakhouse fries	
PURÉ DE PATATAS AL ESTILO ARGENTINO	3,00
Aardappelpuree op z'n Argentijns	
Argentinean mashed potatoes	
ARROZ CRIOLLO	3,00
Gekruide rijst	
Seasoned rice	
CHOCLO A LA PARRILLA	4,00
Gegrilde maïskolf	
Grilled corn on the cob	
PINCHO DE CHAMPIÑONES	3,00
Gegrilde champignonspies	
Grilled mushrooms on a skewer	
VERDURAS A LA PARRILLA	3,00
Gegrilde groenten	
Grilled vegetables	
CEBOLLAS ASADAS	1,50
Gegrilde uien	
Grilled onions	

GUARNICIONES

GUARNICIONES | BIJGERECHTEN | SIDE DISHES

POROTOS HERVIDOS	3,50
Warme rode bonen met paprika en knoflook	
Hot kidneybeans with paprika and garlic	
AROS DE CEBOLLA FRITOS	3,00
Gepaneerde gefrituurde uienringen	
Breaded deep fried onion rings	
TOMATES ASADOS A LA PARRILLA	3,00
Gegrilde tomaten	
Grilled tomatoes	
BULBO DE AJO ASADO A LA PARRILLA	1,00
Gegrilde knoflookbol	
Grilled garlic bulb	
SALSA DE PIMIENTA	1,75
Pepersaus	
Pepper sauce	
SALSA BEARNESA	1,75
Bearnaisesaus	
Sauce béarnaise	
SALSA BARBACOA	1,75
Bbq saus	
Bbq sauce	
SALSA DE AJO	1,75
Knoflooksaus	
Garlic sauce	
SALSA MEXICANA	1,75
Mexicaanse saus	
Mexican sauce	

Indien voorradig:

AUSTRALIAN TOMAHAWK (1,2 KG)

DRY-AGED BEEF (VANAF 250 GR.)

IERSE COTE DE BOEUF (VANAF 500 GR.)

